Сембе масторонь пролетариятне, пуромода марс!

Комсомолонь
ВАЙГЯЛЬ

ЛИСЕНДИ VIII-це КИЗОСЬ

ВЛКСМ-нь Мордовскяй обкомть и Саранскяйнь горкомть газетасна.

Адрессь: г. Саранск, Советская ул., Дом печати, Телефон № 1—60.

ПИТНЕЦ 5 тр.

МАЙТЬ
6-це шистозя 1940 кизонзя
ПОНЕДЕЛЬНИК
50 (1702) №

ЛИСЕНДИ КОВТИ 12-кеть.

Большевистскяй печатсь—партиять сембодонга оржа оружияц

Большевистскяй печатень шись

Майть 5-це шиц—большевистскяй печатень шись, советскяй печатень работникнень и СССР-нь сембе трудящайхнень праздниксна.

Печатень шить праздновамац большевистскяй партиять историяса занци фкя инь яркай события—„Правда" газетать нолдамац, основателькс конанди ульсть человечествать гениенза Ленин и Сталин.

„Правда" газетась большевистскяй партиять организацияса налхксь выдающай роль. Сонь вельденза партиясь кемокснезень эсь рядонзон, завоевал массатнень йоткса влияния, аноклакшнезень синь революционнай од бойхненди. „Рабочайхне „Правдать" лувондозь синцень рабочай газетакс, оцю доверия мархта относились тейнза и чуткайста кулхцондсть сонь вайгяленцты. „Правдать" эрь экземпляроц, йотнемок кядьста—кядьс, обслуживандакшнесь кемотть читательхть, формировандакшнезень синь классовай сознанияснон, воспитандакшнезень, организовандакшнезень, тернезень тюрема" (ВКП(б) ть историяц, 144 стр).

Печатти большевикне макссесть огромнай значения. „Газетась,—корхтась Ленин,—аф аньцек коллективнай пропагандист и коллективнай агитатор, но тяфта жа и коллективнай организатор".

Сталин ялгась печатть колга корхтась тяфта: „Печатсь—тя единственнай оружиясь, конань вельде партиясь эрь шиня, эрь частоне корхтай рабочай класстть мархта, сонцень, тейнза эряви кяльса. Лия средстват, штоба таргамс духовнай нитть партиять и рабочай класстть йоткса, лия тяфтама гибкай аппарат природаса аш".

Капитализмать сверженияда и пролетарскяй диктатурать установлениеда меле печатсь СССР-са социализмань тиемаса кирдсь исключительнай роль. Гражданскяй войнать, восстановительнай периодть и Сталинскяй великай пятилеткатнень пингста большевистскяй печатсь беспощаднайста громиндась народонь сембе врагнень—империализмать троцкистско-бухаринскяй и буржуазно-националистическяй агентонзон.

Большевистскяй печатсь эрь шиня, эрь частоня мобилизовандай ламамиллионнай советскяй народть партиять и советскяй правительствать решениянзон пяшкодема, советскяй властть кизонзон пингста сон арась могучай вийкс.

Сядонга кеподсь печатть ролец „ВКП(б)-ть историянц Краткай курсонц" светс лисеманц мархта. Печатнай пропагандась большевизмать овладенияса кирди колоссальнай роль.

Аф мерамшка касстть печатть задачанза ВКП(б)-нь XVIII с"ездта меле. Минь странаньке сувась развитиянь од полосас—социализмаста коммунизмати постепеннайста йотамань полосас.

Печатть инголе тя тевса ащи огромнай задача—воспитандакшнемс и кемокснемс СССР-нь народностнень йоткса дружбать, развивандакшнемс и культивировандамс советскяй патриотизмать, лездомс стахановскяй движениять касоманцты, родинанькона обороднань мощенц кемокстаманцты и мобилизовандамс сембе трудящайхнень Сталинскяй Колмоце Пятилеткать успешнайста пяшкодеманцты.

Большевистскяй печатсь сембе эсь работанц и эрь валонц мархта мобилизовандакшни трудящай массатнень победоноснай движенияти коммунизмать сияющай вершинанзон инкса.



Рисункась Барковть и Лисевичть. (Фото-клишесь ТАСС-ть).

ИНЬ ЛУЧШАЙ СТЕНГАЗЕТАНКСА

Саранск ошень 12-це № школась Майть Васенце шиста йотафтсь лучшай стенгазетанди конкурс. Тя конкурсса васенце вастть занязе 9-це классь. Тя классонь стенгазетась лисенди эрь ковти весть. Сон отличандакшневи лия классонь стенгазетатнень эзда кода оформления, а станя и содержанияс коря. Сон ащи орудиякс класса отличнай успеваемостть и дисциплинать инкса тюремаса. Тя няеви тоста, што газетать эрь номерса макссевсь критика кальдявста тонафни и аф дисциплинированнай учениккнень колга и тяка пингть тейст макссевсь эрявикс лезкс и советт. Тейст примеронди лама сьорматкшневи отличникнень колга, няфневи синь опытсна.

Стенгазетась лездсь кальдявста тонафнихненди арамс ударникокс. Кузнецова, Яковлева и Карташев ученикне 3-це четвертьста тонафнесть кальдявста. Стенгазетась васендакиге синь критиковандазень и призвал отличникнень и класснай руководительть, штоба синь максельхть тонафнемаса эрявикс лезкс. Стенгазетаса ульсть няфтьфт синь соцдоговорсна, коса синь сембе класстть инголе сявсть обязательства Майнь Васенце шить васьфтемс аньцек цебярь показательса. Нят ялгатне эсь обязательстваснон пяшкодезь, мезенкса стенгазетаса ульсть печатлафт синь фото-карточкасна.

Газетать оформленияса примосихть оцю участия Баранов юнай художниксь и Решетников, Копинин, Никитин юнай фотогрофне.

А. Мезякаев.

Саранск ош.

СССР-нь Оборонань Народнай Комиссарть Советскяй Союзонь Маршалть К. Е. Ворошилов ялгать речец

Ялгат!

Поздравляю тинь, боецнень, командирхнень и политработникнень и сембе граждаттнень международнай праздникть—Майть 1-це шинц мархта.

Аньцек Советскяй Союзть народонза васьфнесазь тя шить радостна и праздничиа. Советскяй ломаттне гордятся социалистическяй строительстваса эсь сатфкссон мархта и кенярт ьфста отмечают, што минь страналке пользовандай миpть благанзон мархта, ащи шиpеса малаткшни омбоце империалистическяй войнань пожарищать эзда. Капиталистическяй странань нароттне нинге сядонга оржаста, чем мзярда-либа марясазь сембе разницать, конац капитализмать и советскяй странать йоткса, бездна марнек кpхкалмонц, кона явошнесы кафта мирхнень. Советскяй Союзса 183 миллионнай народсь во главе **Ленинонь—Сталинонь** партияснон мархта, великай **Сталинть** руководстванц ала строяй эстейнза социалистическяй эряф. Советскяй Союзти война аф эряви, но войнати фалу анок. Белофинскяй армиять, сонь прославленнай Маннергеймань линиянц мархта нюрьхкяня пингста тапамац, аф ваномок англо-французскяй лезкстъ лангс, тага весть няфтезе минь народонькона мощенц, минь славнай Якстерь Армиянькона вийнц и великай доблестенц.

Тянинень пингть международнай обстановкась пяк тапаряф. Омбоце империалистическяй бойнясь сембе сяда и сяда вишкста крьвязкшни. Сонь крьвястиенза кармайхть старандама таргамс минь тя веры кашати, а удобнай случайста и напасть советскяй модать тя или тона участканц лангс. Эряви улемс всегда и семботи анок. Эряви кафтонь крда вишкоптемс минь бдительностенькона и кемонькстъ сяда вишкоптемс работать минь родинанькона оборонанц кемокстамаса, Якстерь Армиять и Военно-Морской флотть мощснон кемокстамаса. Минь карматама тянь тиендемонза марнек большевистскяй вийса. Тянди порукакс ащи 183 миллионнай народть энергияц и неуклоннай волянц и минь **Ленинонь—Сталинонь** мудрай партияньке.

Шумбра улеза минь могучай Советскяй народоньке!

Шумбра улеза славнай и доблестнай Якстерь Армиясь и Военно-Морской флотсь!

Шумбра улеза **Ленинонь—Сталинонь** партиясна!

Шумбра улеза минь великай **Сталиноньке!**



СНИМКАСА: Ковылкинскяй железнодорожнай 43 № средняй школаста комсомольскяй и общешкольнай стенгазетатнень редакторсна комсомолецсь Василий Радин ялгась. Фотось Н. Денисовть.

Сяда оцю мяль стенной печатти

„За учебу" и „Крокодил"—тяфтама лемсна стенгазетатнень, конат новлявихть Ковылкинань железнодорожнай 43 № средняй школать эса. Редакторсь-комсомолецсь Василий Радин интереснайста и живойста тиендсыне синь. „Крокодильсь" ащи комсомольскяй комитетти органкс, и новлявихь вете шити кафксть. Сонь эсонза стенкоронь простой заметкада башка новлявихть юмористическяй стихт, конатнень эса рахсевихть тонафнемаса и поведенияса кальдяв ученикне, (нолатне, шалуттне, фкя фкянди азонкшнихне и ст. тов).

Школать эса тяфтажа новлявихть групповой пионерскяй стеньгазетат, конатнень эса редакторкс тяфтажа работайхть комсомолецт.

Оцю лезкс нят газетатне максихть педколлективти успеваемостть кеподемаса и дисциплинать кемокстамаса.

Вов кепотькснонди сяфтяма тяфтама факт: 6-це „А" класста ученикне Чумаков и Побилев ялгатне школаса ульсть инь зарникне. Кинь родительсон серьгяди учительсь? Чумаковть и Побилевть. Кинь колга корхтайхть собранияса, кода шалунонь? Чумаковть и Побилевть. Но зарничандамда синь сембе сяка афольхть лотксе. Эста кеме критикаса синь колгаст выступили и оцю вайгяльхть корхтазевсть стенной газеттне. Аф сатыхть статьятне, нинге рисовандазь синь карикатураснон. И эрь учениксь, конац аф сувай нифти оцю сурсонза синь карикатураснон лангс. Аф цебярель Чумаковть мархта Побилевть мялезост; йоралексольхть сьопомс, што синь аф стапт, но тейст няфтезь, што синь именна стамкс вятьсазь эсь пряснон. Васенда кяжиякшнесть редколлегиять лангс, а меле мирендасть, мзярда няезь, што сембе синь ялгасна тянкса аф шнасазь, а сялдсазь. Тяни нят ялгатнень табельстост маштсть кальдяв отметкатне. **Ковылкинский.**

Соцсоревнованиять результатонза

Саранск ошень связень контрась апрель ковть 29-це шистонза проверязень почтальоттнень соцдоговорснон, конатнень эса синь сявондсть обязательстват Майнь Васенце шить честьс. Эсь обязательстваснон оцю честь мархта пяшкодезь Пескунов, Харчевников, Песков, Пивкова и лама лия ялгатне. **А.**

Саранск ош.

Печатсь—марксизмать-ленинизмать пропагандань орудияц

ВКП(б)-нь ЦК-сь партийнай пропагандать ладяманц колга „ВКП(б)-ть историянц Краткай курсонц" нолдаманц коряс эсь постановлениясонза шарфтсь оцю мяль марксизмать-ленинизмать пропагандаса печатть пяк оцю роленц лангс. Тоса корхтави:

„Машфтомс печатть, кода марксизмань-ленинизмань важнейшай орудиять и пропагандань всесоюзнай трибунть значениянц недооценканц. Кеподемс сонь роленц марксизмать-ленинизмать пропагандань тевсонза". Тянкса мярьгондеви центральнай, республиканскяй, краевой и областной газетатненди систематически пячатлакшнемс эсь страницасост статьят марксизмать-ленинизмать самостоятельна тонафниензонды лезксонди, а тяфтажа печатлакшнемс марксизмать-ленинизмать тонафнемаса самостоятельнай работань опытт.

ВКП(б)-нь ЦК-ть тя постановлениянц большевистскяй печатти арась программнай документокс. И сон ламода цебярьгофтозе газетать вельде марксизмань-ленинизмань пропагандать.

„Комсомолонь вайгяль" газетась тяфтажа перестроил эсь работанц тя историческяй решениять и ВКП(б)-ть XVIII с'ездонц решениянзон коряс, коса тяфтажа корхтави, што тяни минь государстваньконь задачац странать потмоса ащи ломаттнень психологияснон одукс тиемаснон эса.

Печатень тя кизонь шити „Комсомолонь вайгяль" газетать страницанзон эса печатлафоль 39 консультационнай статья ВКП(б)-ть историянц самостоятельна тонафниензонды лезксонди, 34 самостоятельна тонафниень опыт, 58 статья, коса няфневихть башка комсомольскяй организациятнень работань тя областьса сатфкссна и аф сатыкссна.

Но аф ваномок тянь лангс, тя областьса, газетать улихть нинге лама аф сатыксонзовок, главнайсь, конатнень эзда ащи сянь эса, што газетать нинге аф эрь номерсонза макссевихть пропагандистскяй материалхт. Кржа сонцень местнай автордонза, конат систематически сотрудничали ба сонь эсонза, сьорматкшнемок консультационнай статьят. Консультационнай статьятнень тяни инь ламосна сявондфтельхть центральнай прессать эзда али получандакшневольхть Пресс-бюрооть ширде. Тяфта жа кржа печатлакшневи индивидуальнай опытта, и особенна кржа печатлакшневи кружокса пропагандисттнень работаснон колга. Аф сатыксокс работань тя областьса арси нинге ся, што газетать страницанзон эса апак тиеть башка опыттненди обсужденият.

Оцю лезкс газетась макссесь областной партийнай и комсомольскяй организациятненди населениять йоткса агитационнай работань йотафтомаса. Аньцек местнай Советтненди кочкаматнень пингста газетать страницанзон эса ульсь печатлаф 152 агитационнай материал. Азонкшнефоль лама депутатонь эряф и деятельность, сяка пингть агитировали Совету синь кочкамаснон инкса, няфтьфоль лама агитаторонь и марнек агитколлективонь агитационннай работань опыт.

Но сави азомс, што и тя областьса улихть нинге оцю аф сатыкст, ибо ня материалхнень печатламаса аш нинге последовательность и компактность, мезс аф шуроста имафнесыне синь значениясно.

Комсомолть хозяйственнай тевса участияц тяфтажа занцесь и занци газетать работаса фкя инь важнай васта. Газетась тюрсь и тюри од ломаттнень лувксста стахановецонь ряттнень касфтомаснон инкса, келиста агитировал и агитировандай эсь страницанзон эса Сталинскяй Колмоце Пятилеткать лемса социалистическяй соревнованиять од ломаттнень йоткса развертываниянц инкса. Газетаса няфтьфтельхть лама од ломань-стахановец, конат эсь работасост няфнихть трудти честнай и добросовестнай отношениянь образецт. Няфтьфтельхть газетать страницанзон эса комсомольско-молодежнай звенань, производстваста апак тук стирнянь-трактористкань анокламать колга работась. Кепсеф кизефкс плодовой садонь озафнемать колга и ст. тов.

ВКП(б)-нь ЦК-ть пропагандать колга историческяй решениянц и ВКП(б)-нь XVIII историческяй с'ездть решениянзон коряс газетась эсь работанц одукс тиеманц вельде ламода кеподезе эсь авторитетонц читательхнень инголе. Тянь колга корхтай сонь тираженц касомац.

Но аф ваномок тянь лангс, печатень шити тиемок итокт газетать работанцты, сави азомс, што сонь работасонза улихть нинге лама серьёзнай аф сатыкст, конатнень, конешна, сонь работниконза лувсазь и партийнай и комсомольскяй организациятнень руководстваснон ала петьсазь. Тийсазь газетать нинге сяда интереснайста и живойста, шарфтсазь подлиннай коллективнай пропагандистокс, агитаторкс и коллективнай организаторкс.

М. Сайгин.

Родинанькон оборонна виенц кемокстаманц инкса

Саранскяйнь Осоавиахимонь городской Советсь апрельть 27-це шинцты аделазе осоавиахимонь 14 лотереять реализациянц. Мордовскяй АССР-нь Осоавиахимонь Центральнай Советсь осоавиахимонь городской советти макссь контрольнай задания, штоба реализовандамс 85 тьожянь цалкоовайнь питне лотереянь билет. Тя контрольнай заданиять сон пяшкодезе честь мархта апрельть 27-це шинц самс.

Осоавиахимонь 14-це лотереять реализовандамаса улихть лама осоавиахимонь первичнай организацият, конат досрочна пяшкодезь тейст максф реализациянь заданиятнень.

Эвакогоспитальть видеса осоавиахимскяй первичнай организациясь (руководителец Чекаловась) реализовандась 1000 цалковайнь питне лотерейнай билет. Мордпотребсоюзонь и элеваторонь первичнай осоавиахимскяй организациятне (руководительсна Корыленков и Коротков ялгатне) лотереянь реализацияса сатсть аф кальдяв результатт. Синь реализовали 1000-нь цалковайнь питне лотерейнай билет.

Ф. Бикеев.

Саранск ош.



СНИМКАСА: Связень Ковылкинскяй райотдельть, Порапа велень почтовай агентствать сьормань каннiец, печатень активнай распространительсь комсомолецсь Ф. Канайкин ялгась. Фотось Н. Денисовть.

Допризывникнень подаркасна

Саранскяй Государственнай педагогическяй институтонь допризывникне-студенттне международнай праздниктьМайнь Васенце шить честьс нинге тонафнема кизоть нилеце четвертенц ушетксста сявсть эсь лангозост обязательства, штоба максомс нормативнень ПВХО-нь, ГСО-нь, ВС-нь значокненди. Студенттне эсь обязательстваснон пяшкодезь и синь эздост ламотне максозь нормативнень колмицке оборонна значокненди.

Г. Козеев.

Саранск ош.

СЕМБЕ ВИЙТЬ—ТОНАФНЕМАТИ

Аф лама шида иляткшни ся пингти, мзярда минь карматама максомост тундань проверочнай испытаниятнень. Тянийнь пингть минь сембе предметтнень коряс повторяем кизонь перьф йотаф материалть.

Ковылкинань 43 № железнодорожнай средняй школань 10-це классонь учениксь В. Касаткинць тонафнемаса отличниксь эрь шиня цебярьста анокламбсыне урокнзон, пяшкотькшнесыне куду максф заданиятнень. Тянийнь пингть Касаткинць сявсь эсь лангозонза обязательства, штоба испытаниятнень сембе предметнень коряс максомс отличнайста.

М. Водякова.

Ковылкинский район.



СНИМКАСА: Ковылкинскяй железнодорожнай 43 № средняй школаста ученицась комсомолкась, тонафнемаса отличницась Водякова Мариясь, „Комсомолонь вайгяль" газетать активнай юнкороц. Фотось Н. Денисовть.

КОММУНИСТИЧЕСКЯЙ ИНТЕРНАЦИОНАЛЬТЬ МАЙНЬ ВАСЕНЦЕ ШИНЬ ВОЗЗВАНИЯЦ

Рабочайхть и трудящайхть!

Од империалистическяй войнать зловещай обстановкасонза трудящайхне васьфнесазь Майнь Васенце шить, международнай пролетарскяй солидарностень шить. Мэярдонга ашель международнай пролетарскяй солидарностень идеять сяшка жизненнай значенияц сембе миронь рабочайхненди, кода ня военнай пожаронь шитнень пингста, конац фатязе Европать и Азиять.

Кафкса кофт моли войнась ни Европаса, но пец сонь нинге аф няеви. Сембе сяда келемкшни военнай действиянь театрась. Империалистическяй властительхне вихца тарксесазь войнати тейст подчиненнай колониальнай нароттнень. Чем сяда ламос моли войнась, тем сяда яснайста няеви ,што йомла нейтральнай странатне ащихть империалисттнень кядьса разменнай монетакс. Англиясь и Франциясь грубайста нарушили Скандинавскяй странатнень нейтралитетснон, и тянди ответонди Германиясь йотафтозень эсь войсканзон Данияв и завісь стратегическяй позицият Норвегияса. Тяка пингть Англиясь и Франциясь валхтсть десантт. Норвегиять территорияц арась войнань театракс. Удар ала ащихть Бельгиясь и Голландиясь. Ближняй востокса аноклакшневи войнань нинге фкя плацдарма. Балканатнень инкса, Средиземнай моряса господствать инкса империалистическяй державатнень тюремасна грязяй ускомс войнати од капиталистическяй государстват. Йорай вмешаться войнати Италиясь, конац вашкоптезень эсь позицияснон Испанияса и Балканатнень эса.

Дальняй Востокса пцтай ни колма кизот Япониясь мольфти захватническяй война Китайть каршес. Великай странать, сонь ниле сядт миллион населенияц мархта, сон йорась шарфтомс эстейнза колониякс. Разареннай и истощенай войнать мархта, сон эряскады вихца эцемс эсь грабительскяй „миронц„, штоба улемхть свободнайхть кяденза мирть сяда товолдонь переделонц аса участиять инкса. Империалисттнень Тихай океанть бассейнасонза тяжбасна грязяй арамс од войнакс. Ушедсь ни спор Япониять, Англиять и США-ть йоткса Голландскяй Индиять инкса. США-нь буржуазиясь ушетксонди веиепнесы кяденц Исландияти, Гренландияти, Карибскяй моряса английскяй и французскяй владениятненди.

Капиталистическяй злодейхне усксазь нароттнень од мировой империалистическяй бойняти.

Капиталистическяй мирти, конац фатяф военнай лихорадкаса, противостоит социализмань великай странась. Войнань английскяй и французскяй крьвястихне и синь социал-демократическяй прислужниксна йонда йотнихть сяс, мес Советскяй Союзсь аф примоси участия синь империалистическяй войнасост, а занци нейтральнай позиция. Синь эсстост лисендихть ваномок сянь лангс, што СССР-сь апак сизсек касы и кемоксни ся пингть, кода синь люпштафт империалистическяй противоречиянь и войнань тискатнень эса. Синь пяляскоткшнихть сяс, што СССР-сь обеспечил эсь народонзонды миронь блага, што СССР-сь эряй мирса Германиять мархта, кода сон йорай мирса и иля государстватнень мархтонга, конат аф йорайхть посягнуть сонь правазон лангс. Синь пяляскоткшнихть сяс, што СССР-сь эсь честнай нейтралитетонь политиканц мархта противодействует иля странатненди военнай пожарть распространениянцты. Синь страхсот сянь эзда, што СССР-ть миронь политикац вишкопнесы синь собственнай народснон мирти тягаснон.

Войнань крьвястихне кяжиякшнихть сяс, што сязьф синь провокациясна Финляндияса, сяс, што славнай Якстерь Армиясь машфтозе кунаракиге синь ширдест аноклакшнеф СССР-ть каршес военнай плоцдармать. Синь эсстост лисендихть сянь эзда, што Финляндиять мархта миронь заключениять мархта Советскяй Союзсь лихтезе чистай ведьс войнань англо-французскяй провокаторхнень, заставазень синь лихтемс эсь картаснон и разоблачил нароттнень инголе синь подлиннай замысласнон.

Капиталисттне йоралексольхть ба, штоба СССР-сь тиель стама политика, конац угоднай улель тейст. Но СССР-сь йотафни эсь собственнай политиканц, конань диктовандасы социализмать интерессонза. СССР-сь ащи эсь великай народонц интересонзон инкса, конац аделсесы бесклассовай социалистическяй обществать построениянц. Сон тянь мархта аралакшнесыне сембе миронь трудящайхнень интересснон, сембе нароттнень интересснон. Капиталисттненди эрявихть империалистическяй захватт и грабежт. СССР-ти эряви созидательнай труд, социалистическяй преуспевания, трудящайхнень счастливай и радостнай эряфсна.

Сембе миронь пролетариятнень ули правасна гордиться эсь передовой отрядснон—социализмань великай странать мархта.

Капиталистическяй странань трудящайхть!

Войнась тейнть кандсь ни аф азомшка лишеният и страданият. Нинге ашельхть крупнай сражениять, но модась вельхтяф ни кулыхнень вярса. Морятнень и океаттнень эса имафтф тьожятть моряк. Аньцек Европаса оружия мархта ащи комсь миллион ломань, конат аерфтфт производительнай трудть кудонь очагснон эзда. Вачашись и нуждась стукайхть семьятнень кенкшснонды, конатнень трайснон панезень войнас буржуазиясь. Судьбань произволс йордафт мобилизованнайхнень рьвасна, тядясна и идьсна.

Вачетнень и беднайхнень буржуазиясь грабсесыне васенце необходимостень предметтнень пиртнеснон касфтомаснон вельде. Народть сон озафнесы продовольственнай карточка лангс, а тя пингоня козятне расточительствуют и вельф жрандайхть. Рабочайхнень сон тиендьсыне тачкати цюнзерса кованда каторжникокс, закрепоцандакшнесыне синь предприятияв. Рабочай шить апак кулеять кувалгафтоманц мархта, работанкса питнеть чудовищнай крьфтаманц мархта, эксплоатациять ужасающай вишкоптеманц мархта синь эздост сон шокшендсы илядыкс сокснон. Сявомок крестьянскяй цьоратнень войнас, сон тиендьсы шавоста велеть. Алашатнень, живататнень, продовольствиять, фуражть реквизицияснон мархта сон разориндакшни милиотт крестьянскяй хозяйстват. Ся, конац ливсь потмоса сокай-види модать, буржуазиясь сявондьсы сонь трудонц плодонзон. Од ломанень тяниень поколениять сон йорасы гибельс и куломати ярмаконь кяскавть интересонзон инкса. Окопса солдаттнень эса муцяйхть стака арьсемат сянь колга, мезе аноклай тейст вандыень шись, мезе ули семьяснон мархта ванды.

Тылса—войнань мародеронь и спекулянтонь омерзительнай оргия, кона козякоткшни народнай бедствиять вельде. Тейст войнась—золодонь пизем. Ломанень вергь и сельме ведть синь тиендьсазь акциякс, дивидентокс, баснословнай барышекс.

Но буржуазиясь, пользовандамок Блюмтнень, Жуотнень, Эттлиттнень и Ситриттнень услугаснон мархта бешенна наступает трудящайхнень аф аньцек эряфонь уровеньцнон лангс. Сембе капиталистическяй странатнень эса трудящяйхненди сон тиенди реакционнай мракобесиянь, произволонь, терроронь и бесправиянь режим. Сон пользовандай войнать мархта, штоба сявомс ошень и велень рабочайхнень и труженикнень остатка праваснон, коса синь нинге ванфтовсть. Мирти массатнень воляснон каршес синь отвечакшнихть военнай судса, каторжнай приговорса, растрелса. Народть свободанц и павазонц инкса передовой борецнень-коммунисттнень сон путнесыне „вне закона". Сон озафни тюрьмав, йоряй концентрационнай лагерьхненди сядот тьожятть коммунистт, испанскяй беженецт, политическяй эмигрантт.

Тяфтама войнать тячиень шиц, буржуазнай порядкатнень тячиень шисна.

А мезе аноклай тейнть, трудящайхть, буржуазиясь ванды, кда тинь аф аделасасть войнать, кда капиталисттне кармайхть и сяда товга властвовандама тинь лангсонт?

Европась и Азиясь, а может быть и лия континенттневок, арайхть кровавай битвань аренакс, кодапт ашельхть нинге человечествать историяса. Войнась эсь мархтонза канды миллиотт шавф и искалеченайхть, миллиотт удават и сиротат. Од аннексиянь и контрибуциянь непосильнай сталмот. Материальнай благань тяфтама карькцямат, нароттненди тяфтама безмернай разорения, кодама изь кандальне 1914—1918 к. к. империалистическяй войнась.

Буржуазиясь войнать сембе огромнай расходснон путсыне тинь лафтувонтень лангс, трудящайхть. Сон нинге сядонга кемоста ускссы тяниенге аф кандомшка налоговай петлять тинь сялдазонтень эса. Трестовикне, банкирхне, биржевой акулатне закабалят тинь нинге сядонга пяк, тийхтядязь тинь, тинь крьвянтнень, тинь идентень эстейст подневольнай данникокс. Синь ладяйхть тейнть зверскяй эксплоатациянь тяфтама зверскяй режим, кодама синь тя пингс применяли аньцек колониятнень эса.

„Федеративнай Европань" и „мирть од организациянь" флагть ала империалисттне аноклайхть явомс оцю государстватнень и йомла странатненди аннексия, нинге сядонга вишкоптемс европейскяй нароттнень колониальнай гнетснон и рабстваснон. Синь национальнай гнетть пачфтсазь стама пределс, кодама ильне исть сода сядынгольдень великай империятне, конат касстъ покореннай нароттнень пакарьснон и верснон лангса.

Пролетариат и трудящайхть!

Кие лездсь и лезды буржуазияти сявомс тинь и идентень илядыкс кусокснон, опаптомс тинь буржуазнай диктатурать террорса? Кие марса буржуазиять мархта аноклакшнесе тяниень веры злодеяниять?

Социал-демократиянь и реформистскяй профсоюзнай вожакне.

Дряй тяфтама ба улель мирсь, кда синь афольхть лезда буржуазияти и капитализмать каршес трудящайхнень движениясноn люпштамакты 1914—18 кизонь мировой войнать итогонзон пингста? Кода цюнзерса пинет, синь аралакшнезь и аралакшнесазь капиталистическяй порядкатнень. Синь Носкесна шавондозь рабочайхнень. Синь Бауэрсна марочили трудящайхнень „буржуазнай демократиянь" дурманца. Синь Макдональдсна ляпияфнезь всеобщай стачкатнень. Синь Блюмсна марса мировой реакциять мархта апак кяшендть тернесть и тернихть крестовай походс социализмань странать каршес. Буржуазиять мархта классовай сотрудничествань политикать вельде синь аноклазь капиталистонь тянийнь произволть. Рабочай класcть мархта отвоеваннай позициятнень буржуазияти капитулянтскяй максомаснон вельде синь лездсть реакциять тяниень разгулонцты. Империалистическяй захватненди эсь пособничестванзон мархта синь лездсть тянийнь войнань взрывонцты. „Невмешательствань" политикать вельде синь панжезь Европаса военнай потопонь шлюзатнень. Республиканскяй Испаниять предательстванц мархта синь предрешили Францияса народнай фронтть.

Но аф улема сянди, мезе йорай буржуазиясь и сонь социал-демократическяй пулопенза. Кода ба афольхть свирепствованда господствующай классне, синь аф тувть тянийнь войнать инкса народта инголе ответственностть эзда. Синь свирепствуют сяс, мес трудящайхне йорайхть свобода, а аф рабства, мир, а аф война, социализма, а аф капитализма. Нинге сядонга яснайста шарькходьсазь трудящайхне, што аш лия спасения бедствиятнень эзда, коза ускозень синь буржуазиясь, империалистическяй войнатнень, капитализмать и реакциять каршес самоотверженнай решительнай тюремада башка. Синь содасазь, што тя тюремась сопреженнай жертваса. Но жертватне, конатнень вешсыне синь эздост буржуазиясь эсь господстванц ванфтоманц лемс, сядонь крда сяда лама.

Миллиотт ломань фронтса и тылса пока нинге салаваня корхтайхть сянь колга, мезень колга сембондьу кулевиста корхтайхть коммунисттне. Тяни аф одиночкагеройхне выступают империалистическяй войнать каршес, а кемотть тьожятть передовой пролетариять мирть сембе ужензон эса кепсесазь пролетарскяй интернационализмань священнай знамять. Сонь мужественна кеподезь Франциянь коммунистическяй депутаттне военнай судть залса. Тя знамять ала тюрихть сядт тьожятть французскяй безвестнай рабочайхть. Кемоста кирдьсазь тя знамять республиканскяй Испаниять героическяй боецонза. Тя знамять ала вешихть мир Англиянь передовой рабочайхне. Империалистическяй войнать каршес, мирть инкса выступает США-нь од ломанень ветемиллионнай армиясь; мир йорайхть германскяй рабочайхне и крестьяттне; войнать аделаманц пяк радыхть японскяй солдаттне.

Касы и келемкшни империалистическяй гнетть каршес движениясь колониальнай и зависимай странатнень эса. Кемоста тюрихть эсь страваснон независимостенц инкса Индиянь передовой рабочайхне и крестьяттне. Отважна тюри великай китайскяй народсь эсь националнай освобож-

(Полатксоц 4-це стр.).



Саранскяйса Майть 1-це шистонза демонстрациясь.

Комсомолецсь тундань видемаса

Ковылкина. Од комсомолецсь Владимир Волковсь лувондовифкя инь цебярь видикс Ковылкинскяй велень советонь „14 год Октября" колхозонь видихнень йотксста.

Тундань васень работатнень пингстакиге Волков ялгась работась тракторнай бригадаса плугарькс, коса эрь шиня вельф пяшкотькшнезень работэнь норманзон. Видемать ушетксста Волковсь кемокстаф видеме. Нормас коря 4 гектархнень вастс, сон эрь шиня виденди 5—6 гектархт.

Работати добросовестнай отношениянц мархта комсомолецсь Волков ялгась видихнень йотксса эсь сире ялганзон ширеста пользовандай оцю уважениякса.

А. Абакумова.

Коммунистическяй интернационалть майнь васенце шинь воззваниянц

дениянц тевонц инкса японскяй захватчикнень каршес.

Сембе капиталистическяй странатнень эса трудящайхне йорайхть путомс пе империалистическяй войнати, буржуазнай реакциянь произволти, синь лангсост сонь издевательствазонды. Синь вешихть восстановить и касфтомс эсь политическяй праваснон и свободаснон, ломанень существованиянь условият, рабочай шить кирьфтаманц, заработнай платать касфтоманц, солдаттненди жалованиянь и синь семьяснонды пособиять касфтоманц. **Мир, кши и свобода—тяфтама боевой кличец трудонь многомиллионнай армиять.**

Но массатнень движениясна пока нинге разрозненнай: буржуазиясь йорасы кирдемс сонь военно-полицейскяй террорса. Штоба синнемс перяфкснень, конатнень путозень буржуазнай реакциясь, рабочайхненди и трудящайхненди, эряви действиянь единства. Сон эряви тейст, штоба пуроптомс фкя могучай потокс пока нинге разрозненнай и распыленнай движениятнень. Эрь башка странаса тейть эряви **единай рабочай фронт, трудящайхть народнай фронт, конань ладясазь синць массатне.** Империалистическяй войнать каршес тюреманди пролетариатти эряви **действиянь единства международнай масштабса.**

Пролетарият, трудящайхть, колониянь нароттт!

Тинь тюремантень успехонц залогоц—тинь вийнтень единстванц эса. Тиеда трудонь единай фронт капиталть наступлениянц каршес, свободань фронт реакциять каршес, миронь фронт империалистическяй войнать каршес, эксплоатируемостень и угнетеннайнь фронт синь эксплоататорснон и угнетательснон каршес. Аньцек социал-демократиять вожаконзон каршес, II Интернационалть предательскяй верхушканц каршес беспощаднай тюремаса трудящайхне могут тиемс тяфтама боевой фронт.

Шоворда сть эсь рядонтень социализмань великай странать мархта. Аралакшнесть миронь сонь политиканц, конац выражает сембе странань нароттнень сокровеннай чаянияснон.

Демонстрировандада Майть 1-це шистонза мирть инкса, войнань провокаторхнень и крьвястихнень каршес.

Тядят, рьват и сестрат! Вешеда сембонди кулевиста, мзярс аф поздна, штоба мрдафтолезь тинь цьорантень, мирдентень и брадонтень!

Тюреда, трудящайхть, войнань финансовай сталмотнень козятнень лангс йотафтомаснон инкса! Вешиенть военнай прибыльхнень конфискацияснон!

Вешеда печатти, организациятненди и собраниятненди свобода!

Выступайте Франциянь отважнай коммунистическяй депутаттнень и империалистическяй войнать и реакциять каршес сембе борецнень освобождениаснон инкса. Тюрьмав мародерхнень и войнань спекулянттнень! Свобода капиталонь узникненди!

Коммунистическяй Интернационалсь тернетядязь тинь, рабочайхть, пролетарскяй интернационализмань славнай знамять алу, **Марксонь — Энгельсонь — Ленинонь—Сталинонь** великай знамяснон алу, ибо аньцек тя знамять ала тинь кирдьтяда победа.

Долой империалистическяй войнать!

Долой капиталистическяй реакциять!

Мир нароттненди!

Шумбра улеза СССР-сь, миронь, свободань и социализмань оплотсь!

Шумбра улеза сембе странань пролетариятнень братскяй союзсна!

Коммунистическяй Интернационалть Исполнительнай Комитетоц.

Майнь васенце шить празднованияц омба масторга

США

Майть Васенце шистонза Нью-Йоркса ульсь трудящайнь сяда тьожянень демонстрация и грандиознай митинг. Демонстрацияса примасть участия 500 профсоюзнай организациянь представительхть, конат лувихть эсь рядост 600 тьожять член, а тяфтажа примасть участия интеллигенциять представителенза, национальнай меньшинствань многочисленнай группат, латино-американскяй и испанскяй рабочайхть, литовецт, полякт и илят. Скандинавскяй морякне демонстрировандасть „империалистическяй войнать каршес"!—лозунг мархта. Финскяй рабочайхне кандсть знамя, конань лангс сьорматфоль лозунг: „Шумбра улеза Советско-финскяй договорсь!„

АНГЛИЯ

Аф ваномок сянь лангс, што английскяй внутреннай тевонь министерствась ашезь мярьге праздновандамс Майнь Васенце шить, но сембе сяка сембе Англиять эзга йотасть рабочайнь демонстрацият и митинкт империалистическяй войнать лоткафтоманц и колониальнай нароттнень освобождениаснон инкса тюремань лозунг ала.

Майть Васенце шистонза Лондонскяй Гайд-паркса ульсь оцю демонстрация. Демонстранттнень плакатснон и лозунгснон лангса ульсть сьорматфт: „Покончим войнать мархта!", „Свобода Индиянь нароттненди!". Демонстрацияса присутствовали Лондонскяй 26 фабрикаста официальнай делегатт, авиационнай промышленностень рабочайнь, кооперативнай организациянь представительхть и лият. Митингта меле демонстрантне тушендсть ошть ульцянзон эзга.

Оцю первомайскяй демонстрация ульсь Манчестерса. Во главе мольсть интернациональнай бригадань члетт, конат примосесть участия Испанияса гражданскяй войнать эса.

Первомайскяй демонстрациятне и митинкне тяфтажа йотнесть Ливерпульса, Суендонца и лия ошнень эзга.

КИТАЙ

Майнь Васенце шись Китайса йотась национально-освободительнай тюремати вийнь мобилизовандамань лозунг ала. Майнь Васенце шиня Китайскяй сембе газетатне лиссть народти башка статья и обращения мархта.

Шанхайса китайскяй рабочайхне Майнь Васенце шить отметили китайскяй армиянь войскатненди подаркань рамамань пожертвованиянь сбор мархта. (ТАСС).

НОРВЕГИЯСА ВОЕННАЙ ДЕЙСТВИЯТНЕ

Германскяй армиять верховнай командованиянц сообщениянц коряс, Норвегияса германскяй войскатнень шашнемасна мольфтеви. Лиллихаммерть эзда северо-запад ширеса пленц сявф норвежскяй омбоце дивизиять илядыксоц 200 офицеронь и разнай полконь 3500 солдатонь, а тяфта жа 40 англичанонь составса. Германскяй войскатне сявсть 7 орудият, 125 пулемет, 250 автомобиль. 120 ломань Ломенать маласа панттнень эса макссть пря пленц.

Намсость районца германскяй авиациясь йотафтсь успешнай полетт английскяй военно-морской вийхнень лангс. Неприятельскяй фкя корабльсь ваяфтф, омбоцесь получась оцю повреждения. Тяфта жа ваяфтф неприятельскяй эсминец и английскяй вете транспортт. Вете лия транспорттне получасть оцю поврежденият.

Ставангерть лангс английскяй самолеттнень налетснон пингста прафтф 11 неприятельскяй самолет.

Германскяй частьтне, конат шашнесть Оттать эзда север ширьге, Ондальснесу моли машинакить кувалмос, фатязь Домбость.

Германскяй сембе газетатне печатласть статьят, конат посвященайхть Норвегияса германскяй войскатнень тя сатфкссонды. Газетатне отмечандакшнесазь, што германскяй войскатнень мархта Домбость—Тронхейм—Осла машинакить лангса важнейшай узловой пунктть сявомац противникть планонзонды ащи провалкс, конац йоразе керомс Норвегиять и Средняй Норвегияса тиемс военнай действиянь оцю фронт.

Германскяй вооруженнай вийхне, конат действуют Ослать эзда северо-запад ширеса, пачкодсть Согне-фьорду. Вальдресть районца пленц сявф 300 офицер и норвежскяй 4-це дивизиянь 3200 солдат. Тяда башка, сявф 290 алаша, колма горнай орудият и 85 пулемет.

Англо-французскяй войскатне кемокстасть Стейнкерть север ширеса. Тяса лувондови пцтай 2000 английскяй солдат и 10 тьожятть французт, главным образом, альпийскяй стрелокт. (ТАСС).

Цебярь общественница

Ковылкинскяй 43 це № железнодорожнай средняй школань 9-це классонь ученицась Саврасова Верась эсь ялганзонды тонафнемаса ащи образецокс. Сон тонафни аньцек цебярьста и отличнайста.

Верась школаса лувондови инициативнай общественницакс. Сон вяти руководства 3-це № отрядонь пионерхнень мархта. И тясовок Верась няфни работань аф кальдяв кепотькст.

Тяда башка Верась возглавляет школань хоровой кружокть, коса иттне тонафнихть лама современнай морхт. Хорсь ламокстъ выступал ни школьнай вечерса, а тяни упорна аноклай идень творчествань Всесоюзнай олимпиадати.

М. Водякова.

Ответ. редакторть заместителец И. ЧУДАЙКИН.

Упол. Главлита № А—915. Редакциять адресоц: г. Саранск, Советская, 47, Дом печати. Телефонть № 1-60. Заказ № 2435. Тип. «Красный Октябрь».